COLLOQUE DU SAMEDI 12 SEPTEMBRE 2015

Dans la Halle à charbon sur le site des anciennes forges d'Orval

« AUREA VALLIS : ARCHIVES & MANUSCRITS des origines jusqu'à la fin de l'Ancien Régime »

09H00 *Accueil des participants*
Marc Heyde, président d' « Aurea Vallis & Villare »

09H15 ***« Production et conservation des manuscrits à Orval : des origines jusqu'au 18ème siècle ».*** **Thomas FALMAGNE Bibliothèque nationale de Luxembourg**

10H00 ***« Spiritualité, vie intellectuelle et réalités matérielles à Orval au XIVème siècle ».*** **Eric DELAISSE et Jean-Marie YANTE, Université de Louvain**

10H40 **pause-café**

11H00 ***« Gilles d'Orval et ses « Gesta episcoporum Leodiensium »*** **Xavier HERMAND, Jean-François NIEUS et Nicolas RUFFIN, Université de Namur**

11H40 ***« Orval-Huy et le culte de saint Nicolas ».*** **Philippe GEORGE, Conservateur du Trésor de la Cathédrale de Liège**

12H20 ***« Restauration d'un manuscrit d'Orval ».*** **Marie CHARLES, Atelier de restauration - Carlsbourg**

13H00 **repas sur le site des Forges**

14H30 ***« Au XIIème siècle, à Orval, comment percevait-on Bernard de Clairvaux sur base des manuscrits en possession de l'abbaye ».***
Wim VERBAAL, Université de Gand

15H10 ***«Inventaire d'Archives de l'Ancienne Abbaye d'Orval de 1737 à 2015 ».*** **Marjorie GOBIN et Michel TRIGALET, Archives de l'Etat Arlon**

16H00 **pause-café**

Puis visite facultative de l'abbaye médiévale et visite guidée de l'Exposition « MANUSCRITS MEDIEVAUX & CHARTES » au Musée de l'Abbaye

MERCI A NOS SPONSORS !

Maison Protin sprl Chiny

Chiny

GB FLORENVILLE

Bureau Verdun assurances - prêts - placements à vos côtés pour votre sécurité Florenville

LNG ASSOCIATES

Province de Luxembourg

BigMat Goffette

Jean-Marie CLAUSSE Entreprises générales ROMPONCELLE (CHINY)

BUREAU COMPTABLE BASECO

RENAULT FLORENVILLE A votre service depuis plus de 40 ans

Les Chocolats d'Edouard

OpTHill

SOSSONS d'ORVAULX

ORVAL SAVOIR-FAIRE

Weyrich -edition.be

Entreprise TOITURES DRON & FILS 6813 TERMES

Belfius

Florenville

L'association « Aurea Vallis & Villare » remercie chaleureusement la Bibliothèque nationale de Luxembourg et les Archives de l'Etat à Arlon pour leur précieuse collaboration !

DIMANCHE 13 septembre à 15H00

Attention : fermeture des portes à 14h45

Basilique Notre-Dame d'Orval

Concert d'orgue et Chants

« CONCERT à deux & quatre mains »

Au clavier de l'orgue de la basilique Notre-Dame d'Orval:

- *Florence Rousseau, professeur d'orgue au Conservatoire de Brest et de Dieppe.*
- *Loïc Georgeault, organiste dans les cathédrales de Rennes et de Saint Malo.*

Durant l'année 2015, les deux organistes sont en tournée dans plusieurs abbayes en France, en Belgique et en Angleterre. Ils soutiennent ainsi le projet de construction du nouvel orgue de l'abbaye bénédictine de KERGONAN (Morbihan) dont ils sont les « parrains ».

« CHANTS » ***Interprétés par Marie-Agnès JEAN, soprano prometteuse ! Celle-ci a terminé des études de flûte traversière tout en poursuivant un Master 2 en chant. Elle a participé à des concerts à la Monnaie et a accompagné l'Orchestre de Chambre de Namur. Nous avons déjà apprécié ses talents à Orval lors de nos deux précédentes Nocturnes. Enchantement !***

Le programme de ce concert est consultable sur notre site.

Editeur responsable : Marc HEYDE « *Aurea Vallis et Villare* » ASBL

INSCRIPTIONS

Colloque Historique :

- **membres cotisants : 14 €**
- **non-membres : 18 €**

REPAS MIDI : Sanglier à la broche et son accompagnement *(Poire cuite au vin et aux épices - pomme de terre de la région cuite à la braise - purée de butternut - airelles séchées)* **– dessert – café - plus une boisson: 25 €**

CONCERT DU DIMANCHE 15H

Ce concert est gratuit. Cependant les places seront prioritairement attribuées aux personnes inscrites au Colloque Historique.

Inscriptions :

- **Via le site www.orval-patrimoine.be**
- **Par téléphone 0032 (0) 499 19 68 88**

L'inscription sera effective dès réception de votre versement sur le compte :

BE73 068-2468974-60

Pour tous renseignements :

asbl@orval-patrimoine.be

Tél. portable : 0032(0)499 19 68 88

Ces manifestations sont organisées par les membres de l'association « Aurea Vallis & Villare » en collaboration avec la Communauté cistercienne d'Orval.

Vous accueilleront avec joie :

Anne Collet, Viviane Comes, Marc Deruette, Richard Henry, Marc Heyde, Dominique Lieffrig, Pierre Maîtrejean, Donatien Faber, Etienne Faber, Marie-Jeanne Rézette, Guy Wagner, frère Bernard-Joseph et frère Xavier qui représentent la Communauté d'Orval.

L'ASBL « *Aurea Vallis et Villare* »

Propose un week-end Historique et Musical

à ORVAL

les 12 & 13 SEPTEMBRE 2015

Samedi 12 septembre dans la Halle à charbon de 09H00 à 17H00

Colloque Historique Interuniversitaire

« AUREA VALLIS : ARCHIVES & MANUSCRITS des origines jusqu'à la fin de l'Ancien Régime »

Dimanche 13 septembre à 10h00 Basilique d'Orval avec la Communauté cistercienne

Messe dominicale

avec la chorale "la Tour Griffon" de Neufchâteau. Chants grégoriens sous la direction de Bérenger Goffette

Dimanche 13 septembre, Basilique Notre-Dame d'Orval à 15H00 précises

CONCERT D'ORGUE & CHANTS

…et du 5 septembre au 8 novembre 2015 : Exposition de Manuscrits et Chartes dans le Musée de l'Abbaye d'Orval. En collaboration avec la Bibliothèque nationale de Luxembourg et les Archives de l'Etat à Arlon.

Renseignements: www.orval.be